

LE MADAWASKA

La Cie d'Imprimerie du Madawaska

EDMUNDSTON, N. B. 27 MAI 1920

G.-E. DION, Administrateur

Au Conseil de Ville

Une résolution a été passée à l'effet que le nouveau chef de police ne devra pas être directement ou indirectement intéressé dans la vente des bières et des liqueurs douces. Ses propriétés ne devront même pas être louées pour ce commerce. Quand on connaît ce qui se passe, c'est une résolution sage.

L'ingénieur Roy proteste contre un avis que lui a donné le gérant de la ville que ses services ne seraient pas requis cette année. Le conseil décide que le gérant était dans son droit d'en agir ainsi.

On accepte le rapport du comité de l'eau et des égouts recommandant de faire des travaux sur les rues suivantes: Powee road, rue Martin, collecteur, chez Taddée Martin, rues Queen, Burpee et St-François.

Il nous faudra aussi des trottoirs et des rues. Le conseil a peu de chose à décider là-dessus, la législature, par un acte inqualifiable de prusianisme ayant dicté à la ville d'Edmundston quelles rues elle devait travailler.

On a mis à l'étude la question de bâtir un hôtel de ville. Le comité chargé de la chose n'a pas encore fait rapport. Un hôtel de ville est une chose qui nous manque à Edmundston, mais vue l'état de nos finances et le haut coût de la construction, il faudra sans doute remettre ce projet à plus tard.

Le conseil de ville d'Edmundston a nommé la nouvelle commission des logements salubres pour l'année courante. Elle sera composée de MM. F. S. Murchie, L. P. Beaulieu et Regis Thériault. Nous félicitons M. le maire Simard d'avoir combattu pour que cette commission soit composée de personnes sachant parler les deux langues. On a voulu à l'encontre des objections du maire, faire valoir l'argument qu'un des conseillers ne parle que l'anglais. Piètre raison qui voudrait dire que puisque les contribuables d'Edmundston montent de la largeur d'esprit il faut en profiter pour leur imposer des fonctionnaires qui ne peuvent les comprendre.

AU RESTAURANT

Le garçon qui sert à les yeux très rouges, ce qui intrigue un consommateur au cœur sensible. —Dites-moi, garçon, est-ce que par hasard vous seriez une ophthalmie? —Une ophthalmie? . . . Monsieur, je crois qu'il n'en reste plus; mais je vais voir à la cuisine.

La culture de la tomate

Ceux qui cultivent des tomates pour la vente ou pour la table cherchent, avant tout, à produire des fruits précoces, car ils se vendent beaucoup plus cher que les autres. Il importe donc que les plants de semis soient bien avancés au moment où on les frepique en plein air, et pour cela il faut semer de bonne heure. Dans le sud-ouest de l'Ontario, on sème en serre dans le courant de février. Dans les régions plus froides, on attend quelquefois jusqu'en avril, mais généralement les semis se font en mars. Il doit s'écouler de neuf à dix semaines entre les semis et le repiquage en plein air et trois bons mois au moins lorsque les semis se font de très bonne heure en serre et que l'on doit procéder à plusieurs repiquages successifs. Dans tous les cas le repiquage en plein air n'a lieu que lorsque tout danger de gelée est écarté.

Tout planteur de tomates devrait produire ses graines lui-même. On peut, par une sélection minutieuse des meilleures plantes, répétée tous les ans, améliorer beaucoup la variété en la rendant plus précoce, plus uniforme et plus productive. A défaut de semence produite sur place, on devra s'adresser à des grainetiers de confiance, connus pour tenir de bonnes variétés.

Le semis doit se faire en terre fraîche, riche. En serre on emploie généralement à cet effet des caisses ou tablettes contenant de 3 à 4 pouces de terre et dont le fond est percé de trous pour assurer un bon égouttement. On emploie également des caisses ou des pots pour les semis que l'on fait en chambre. En couche chaude on fait ordinairement les semis épais, en rangs espacés de 4 pouces, à une profondeur de 1.4 à 1.2 pouce: on presse ensuite la terre avec la main pour l'affermir. Le sol doit être tenu frais mais non humide. Dès que les feuilles de la tige font leur apparition les petits plants sont repiqués sur d'autres tablettes ou en d'autres couches chaudes à 2 pouces d'écartement en tous sens. Si l'on a en vue la production des primers, on les transplante à nouveau à environ 4 pouces les uns des autres, dès qu'ils ont rempli l'espace qui les sépare. Enfin un dernier repiquage est fait à environ 6 pouces d'écartement en tous sens en couches chaudes ou froides, ou bien en pots de 4 à 6 pouces de diamètre dans lesquels les plants auront tout l'espace voulu pour se développer. Les plants cultivés en couche chaude doivent être transplantés au moins deux fois. Les caseaux à fraises conviennent très bien pour le repiquage. Une chose qu'il ne faut jamais perdre de vue, c'est que le plant doit être trapu, robuste et porter du fruit déjà formé au moment où on le met en pleine terre. On obtient plus de fruits hâtifs en étendant le plant au moment où il a six bonnes feuilles, ce qui provoque la pousse de nouveaux rameaux aux aisselles des six feuilles qui restent. Ces rameaux auxiliaires donneront tous des fleurs si le plant a suffisamment d'espace, et on comprendra, sans peine que, si ce plant est assez avancé au moment du repiquage, il produira beaucoup plus de fruits précoces que si l'on comptait seulement sur la pousse terminale. Mais pour obtenir des fruits aussi hâtifs sur ces plants étetés que sur ceux qui ne le sont pas, il faut faire les semis environ trois semaines plus tôt. On a soin de laisser dans les couches, de 7 à 8 pouces d'espace à chaque plant

Curiosité

On estime qu'au début de notre siècle la langue anglaise était parlée par 21,000,000 d'hommes, le français par 31,500,000, l'allemand par 30,000,000, le russe par 31,000,000 et l'espagnol par 25,000,000. Actuellement, grâce à l'augmentation de la population de ces différents pays et à l'extension de leurs colonies, on compte que 50,000,000 d'hommes parlent le français, 125,000,000 l'anglais, 70,000,000 l'allemand, 40,000,000 l'espagnol, 70,000,000 le russe, 20,000,000 l'italien et 13,000,000 le portugais. La prépondérance de la langue anglaise vient de l'Amérique du Nord et de l'Australie; aux Etats-Unis et au Canada seulement 100,000,000 d'individus parlent l'anglais.

La lumière vient à qui se soumet, comme à un homme qui ouvre les yeux.

pour lui permettre de développer ses rameaux auxiliaires. Avant de repiquer les plants, il faut les endurcir. Pour cela on aère abondamment et on enlève les châssis des couches le jour et pendant plusieurs jours. Ainsi traités les plants supporteront mieux la fraîcheur de l'air lorsqu'ils seront en pleine terre. La culture des tomates destinées à la fabrication de conserves, ou celle des variétés moyennes ou tardives exige beaucoup moins de précautions. On sème en mars et l'on transplante une ou deux fois. Au dernier repiquage on leur laisse environ cinq pouces d'espace dans la couche chaude ou froide.

Avez-vous la DYSPEPSIE ?

Si votre estomac est aigre, et si vous avez une sensation de lourdeur après avoir mangé si vous avez de la difficulté à assimiler vos aliments il est évident que vous avez besoin du

Le remède de HAWKER contre la DYSPEPSIE

il soulage rapidement les maux d'estomac et vous permet de manger normalement sans que vous en soyez incommodé. Il prévient aussi la constipation, et fait disparaître le mal de reins. C'est un régulateur sûr qui garde l'estomac en excellente condition, et rend la vie agréable au dyspeptique.

Il vous fera du bien. Essayez-le ! En vente dans toutes les pharmacies et dans tous les magasins-généralistes, à 50c.

THE CANADIAN DRUG CO., Ltd., St-Jean, N. B.

Foi dans le médecin : De Francis James, dans le Gaulois: —Vous ne prenez point de pilules L... ? me demanda un vieux monsieur. —Mais non. —Vous devriez en prendre. —Pourquoi ? —Elles sont excellentes contre l'exzéma. —Mais je n'ai pas d'exzéma. —Moi non plus, ma femme non plus, ma fille non plus, mais nous en prenons quand même, chaque soir sans raison.

Pourquoi vous devez assurer votre Vie

1. PARCE QUE c'est un devoir que vous devez à vous-même et à ceux qui dépendent de vous.
2. PARCE QUE du moment que votre vie est assurée, si vous mourrez, votre succession est augmentée du montant de votre police.
3. PARCE QUE la mort est certaine—QUAND est incertain. Aujourd'hui vous pouvez passer l'examen médical—DEMAIN il sera trop tard.
4. PARCE QUE votre police est un montant comptant en argent que vos créanciers ne peuvent saisir—si vous en avez à votre mort—une somme qui un désastre financier ne peut pas ôter à votre famille.

Quand devez-vous vous assurer.

1. AUJOURD'HUI alors que vous avez la vie et la santé; demain vous n'aurez peut-être ni l'un ni l'autre; les délais sont toujours dangereux.
2. AUJOURD'HUI une police vous coûtera moins que plus tard. Soyez sages et assurez votre vie comme mesure de prévoyance pour vos vieux jours.
3. AUJOURD'HUI car dans un temps de dépression financière plusieurs ont trouvé que leurs polices étaient le seul endroit où ils pouvaient emprunter pour rencontrer des besoins pressants.
4. AUJOURD'HUI est le temps d'agir; si vous ne faites pas d'économies, quand allez-vous commencer? Rappelez-vous que remettre un devoir présent peut être fatal à vos meilleurs intérêts.

Où vous assurer ?

Dans la Compagnie MUTUAL LIFE OF CANADA. PARCE QUE cette compagnie a toujours remporté les plus grands succès. PARCE QUE cette compagnie n'a pas de supérieure dans le montant des dividendes qu'elle paie à ses assurés. PARCE QUE cette compagnie n'a pas d'actionnaires qui mangent une partie de ses revenus. PARCE QUE ses réclamations en cas de mort sont payées promptement. PARCE QUE c'est une compagnie canadienne qui ne fait pas d'affaires dans aucun pays étranger; qui fait un choix judicieux de ses risques, et qui est reconnue pour ses méthodes saines d'administration. PARCE QU'ELLE assure les hommes et les femmes; les deux sexes ont les mêmes avantages; justice égale pour tous. PARCE QU'ELLE ne fait pas de restriction relativement à l'occupation, la résidence ou les voyages des assurés. PARCE QUE ses fonds sont déposés dans des banques canadiennes seulement et que depuis 40 ans elle n'a pas perdu une seule piastre des placements qu'elle a faits. Pour ces raisons et bien d'autres encore, assurez-vous dans la Compagnie MUTUAL LIFE OF CANADA.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Siege social: MONTREAL
Capital Paye et Surplus \$3,000,000.00
Actif total, au delà de \$34,000,000.00
95 succursales dans les provinces de Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick et l'Île du Prince-Edouard.

10—Vous pouvez déposer vos argents toujours remboursables à demande et recevoir 3% d'intérêt l'an; les dits intérêts étant capitalisés ou payés tous les six mois, le 30 juin et le 31 décembre de chaque année.

20—En vertu de règlements particuliers à cette banque, les argents confiés à son département d'épargne sont contrôlés par un comité de censeurs. Ces messieurs examinent mensuellement les placements faits, en rapport avec ces dépôts, assurant ainsi aux déposants la plus grande protection possible.

30—Pour la commodité de tous, des dépôts de toutes sommes, depuis (\$1.00) un dollar sont acceptés au département d'épargne. Deux ou plusieurs personnes peuvent aussi ouvrir un compte conjointement.

Nous sollicitons respectueusement votre encouragement et votre patronage

Succursale à Edmundston:

F. H. Bourgoïn, gérant local.

F. H. LEVASSEUR

EDGAR LEVASSEUR

L. H. LEVASSEUR ENGR

NEGOCIANTS EN GROS

EPICERIES, FRUITS ET PROVISIONS

RIVIERE DU LOUP STATION, QUE.

Supprimez la fatigue, en obtenant plus de crème

A part l'avantage énorme sur les autres écrémeuses qu'à la "SHARPLES" au point de vue de l'extraction maximum de la crème, elle en possède un autre qui est fort appréciable.

Le réservoir où l'on verse le lait est placé à deux pieds seulement du plancher, ce qui permet d'y vider sans fatigue des bidons de 40 pintes. Le tube d'alimentation par succion maintient toujours une quantité suffisante de lait dans le bol.

L'Ecrémeuse Tubulaire SHARPLES Alimentée par Succion

est tellement supérieure aux autres que tous en sont convaincus dès qu'ils la voient fonctionner.

—Elle est la seule qui écrème le lait parfaitement, assurant une crème d'égale densité quelle que soit la vitesse à laquelle elle fonctionne.

—Les autres appareils doivent avoir des cyclomètres ou des sonneries pour indiquer quand la rotation n'est pas assez rapide.

—Elle est de construction simple—pas de disques à laver—pas d'huilage à tout moment.

—Sa solidité assurera sa durée pendant des années.

Brochure descriptive gratis sur demande.

Nous avons besoin de bons agents sur des territoires non représentés.

THE SHARPLES SEPARATOR COMPANY
314 Notre-Dame Ouest, MONTREAL, P. Q.

Veuillez m'adresser le livret descriptif de votre machine:

Nom _____
Adresse _____
Comté _____ Province _____